

7:1 בְּנִי שָׁמֵר אַמְرִי וְמִצְוָה תְּצִפֵּן אַתָּה :  
bn.i shmr amr.i u.mtzuth.i thtzphn ath.k :  
son-of.me keep-you ! sayings-of.me and.instructions-of.me you-shall-seclude with.you

7:2 שָׁמֵר מִצְוָה וְחִי וְתֹרֶתִי קַאֲישׁוֹן עַיִינִךְ :  
shmr mtzuth.i u.chie u.thurth.i k.aiashun oini.k :  
keep-you ! instructions-of.me and.live-you ! and.law-of.me as.pupil-of eyes-of.you

7:3 קְשֻׁרָם אַטְבּוֹתִיךְ - עַל קְתֻבָם לִזְהָעַל לְבָבְךְ :  
qshrm ol - atzbothi.k kthb.m ol - luch lb.k :  
tie-you.them ! on fingers-of.you write-you.them ! on tablet-of heart-of.you

7:4 אַמְרָה לְקַבְמָה אַחֲתִי וּמְדֻעָה לְבִנָה :  
amr l.chkme achth.i ath u.mdo l.bine :  
say-you ! to.the.wisdom sister-of.me you and.acquaintance to.the.understanding

**תְּקַרְא** :  
thqra :  
you-shall-call

7:5 לְשָׁמְרָךְ מַאֲשֵה זָרָה מִנְכְּרִיה אַמְרִי הַחַלְיָה :  
l.shmr.k m.ashe zre m.nkrie amri.e echlique :  
to.to-keep-of.you from.woman alien-one from.foreign-woman sayings-of.her she-makes-slick

7:6 בְּחַלּוֹן כִּי בַּיּוֹתֶר בַּעַד אַשְׁנְבֵּי נְשָׁקְפְּתִי :  
ki b.chlun bith.i bod ashnb.i nshqphthi :  
that in.window-of house-of.me through latticed-oriel-of.me I-gazed

7:7 וְאֶרְאָה בְּפַתְחָיִם אַבְינָה בְּבָנִים חַסְרָנָה לְבָבָךְ :  
u.ara b.pthaim abin.e b.bnim nor chsr - lb :  
and.I-am-seeing in.the.ones-simple I-am-considering in.the.sons lad lacking-of heart

7:8 עַבְרָר בְּשֻׁוּק אַגְּלָל פָּנָה וְדָרָךְ בִּיתָה וְצָדָר לְבָבְךְ :  
obr b.shug atzl phn.e u.drk bith.e itzod - lb :  
one-passing in.the.road beside corner-of.her and.way-of house-of.her he-is-marching

7:9 בְּנָשֶׁף בְּעָרְבָּה יּוֹם בְּאַיְשָׁן לְלִילָה אַפְּלָה לְבָבְךְ :  
b.nshph - b.orb ium b.aishun lile u.aphe :  
in.gloaming in-evening-of day in-pupil-of night and.gloom

7:10 הַנְּפָה לְקַרְאָתוֹ אַשָּׁה שִׁית זָנוֹה וְנִצְרָת לְבָבְךְ :  
u.ene ashe l.qrath.u shith zune u.ntzrth - lb :  
and.behold ! woman to.to-meet-of.him burnoose-of prostitute and.one-besieging-of heart

7:11 הַמִּנְחָה וְסַרְרָתָה הִיא בְּבִיתָה יְשָׁכְנָה לֹא יְשָׁכְנָה לֹא :  
emie eia u.srrth b.bith.e la - ishknu :  
one-clamoring she and.one-being-stubborn in.house-of.her not they-are-tabernacling

**רַגְלָה** :  
rgli.e :  
feet-of.her

7:12 בְּחִזֵּן פָּעֵם בְּרַחֲבוֹת פָּעֵם וְאַגְּלָל כָּל פָּה תְּחַרְבָּה לְבָבְךְ :  
phom b.chutz phom b.rchbuth u.atzl kl - phne tharb :  
time in.the.street time in.the.squares and.beside every-of corner she-is-ambushing

7:13 וְהַחֲזִיקָה בּוֹ נְשָׁקָה נְשָׁקָה לְלֹא הַעֲזָה פְּנִיה :  
u.echziqe b.u u.nshqe - l.u eeze phni.e :  
and.she-held-fast in.him and.she-kissed to.him she-made-impudent faces-of.her

**וְהִאמְרָה** לֹא :  
u.thamr 1.u :  
and.she-is-saying to.him

7:14 זְבַחִי שְׁלִמִּים עַלְיָה הַיּוֹם שְׁלִמְתִּי נְדָרִי שְׁלִמְתִּי :  
zbchi shlmim ol.i e.ium shlmthi ndr.i :  
sacrifices-of peace-offerings on.me the.day I-paid vows-of.me

7:15 יִצְאָתִי עַל־כָּן לְקַרְאָתֶךָ לְשָׁחר פְּנִיךְ :  
ol.kn itzathi l.qrath.k l.shchr phni.k :  
on.so I-came-forth to.to-meet-of.you to.to-mseek-early-of faces-of.you

**וְאַמְצָאָךְ** :  
u.amtza.k :  
and.I-am-finding.you

7:16 מִרְבָּדִים רְבָדִתִי עֲרֵשִׁים חַטְבּוֹת אַטְוֹן מִצְרָיִם :  
mrbdim rbdthi orsh.i chtbuth atun mtzrim :  
knitted-covers I-knit-covered divan-of.me bedspreads yarn-of Egypt

1 My son, keep my words, and lay up my commandments with thee.

2 Keep my commandments, and live; and my law as the apple of thine eye.

3 Bind them upon thy fingers, write them upon the table of thine heart.

4 Say unto wisdom, Thou [art] my sister; and call understanding [thy] kinswoman:

5 That they may keep thee from the strange woman, from the stranger [which] flattereth with her words.

6 For at the window of my house I looked through my casement,

7 And beheld among the simple ones, I discerned among the youths, a young man void of understanding,

8 Passing through the street near her corner; and he went the way to her house,

9 In the twilight, in the evening, in the black and dark night;

10 And, behold, there met him a woman [with] the attire of an harlot, and subtil of heart.

11 (She [is] loud and stubborn; her feet abide not in her house:

12 Now [is she] without, now in the streets, and lieth in wait at every corner.)

13 So she caught him, and kissed him, [and] with an impudent face said unto him,

14 [I have] peace offerings with me; this day have I payed my vows.

15 Therefore came I forth to meet thee, diligently to seek thy face, and I have found thee.

16 I have decked my bed with coverings of tapestry, with carved [works], with

7:17	נַפְתִּי	נָשְׁבֵּי	מֶרֶר	אֲלָלִים	וְקֹמְנוּ אֲלָלִים :			
	nphthi	mshkb-i	mr	aelim	u.qmnum	:		
	I-wafted	bed-of-me	myrrh	aloes	and.cinnamon			
7:18	לְכָה	נְרוּה	דָּרִים	עַד	הַבָּקָר	-	נְצַלָּה	
	lk-e	nrue	ddim	od	- e.bqr	-	ntholse	
	go-you !	we-shall-satiate-ourselves	affections	until	the.morning	we-shall-thrill-ourselves		
	b.aebim	:						
	with-loves							
7:19	בְּאֶחָבִים	:						
	b.aebim	:						
	with-loves							
7:20	אֵין	כִּי	הָאִישׁ	בְּבַיתוֹ	הַלְּךָ	בְּרַךְ	מַרְחֹזֶק	:
	ki	ain	e.aish	b.bith.u	elk	b.drk	m.rchuaq	:
	that	there-is-no	the.man	in.house-of.him	he-went	in.way	from afar	
	bith.u	:						
	house-of.him							
7:21	בְּרִיתָהוּ	בְּרַב	לְקַחַת	בְּחַלְקָה	שְׁפָתִיחָה			
	etth.u	b.rb	lqch.e	b.chlq	shphthi.e			
	she-circumstances	him	in.much.of	influence.of.her	in.slickness.of	lips.of.her		
	thdich.nu	:						
	she-is-impelling.him							
7:22	וּלְקָה	אֲחִירָה	פְּתָחָם	כְּשֻׁור	טָבַח - אֶל	יְבוֹא	וְלַעֲכָס	- אֶל
	eulk	achri.e	phtham	k.shur	al - tbch	ibua	u.k.oks	al -
	going	after.her	suddenly	as.bull	to slaughter	he-is-coming	and.as.anklet	to
	musr	auil	:					
	discipline.of	fool						
7:23	עַד	יִפְלַח	חַנּוֹ	כְּבָדוֹ	כְּמַהְרָה	צְפֹר	לֹא	קָח - אֶל
	od	iphlch	chtz	kbd.u	k.mer	tzphur	al - phch	u.la -
	until	he-is-splitting	arrow	liver.of.him	as.to=hasten.of	bird	to	snare
							and.not	
	ido	ki	- b.nphsh.u	eua : p				
	he-knons	that	in.soul.of.him	he				
7:24	וְיַדְעָה	שָׁמְעוּ	בְּנִים	לִ -	וְהַקְשִׁיבוּ	לְאָמַרְיוֹ	פִּי	:
	u.othe	bnim	shmou	- l.i	u.eqshibu	1.amri	- ph.i	:
	and.now	sons	listen.you(p)	!	to.me	and.attend.you(p)	to.sayings.of	mouth.of.me
7:25	אֶל	יִשְׁתַּחַ	אֶל	דְּרַכִּיהָ -	לְבָקָ	אֶל	תִּתְחַ	-
	al	- isht	al	drki.e	lb.k	al	- ththo	
	must-not-be	he-is-swerving	to	ways.of.her	heart.of.you	must-not-be	you.are-straying	
	b.nthibuthi.e	:						
	in.tracks.of.her							
7:26	רְבִים	חֲלָלִים	הַפִּילָה	וְעַצְמִים	כָּל	הַרְגִּינָה	:	
	ki - rbim	chlim	ephile	u.otzmim	kl	- ergi.e	:	
	that	many ones-wounded	she-cast-down	and.serried.ones	all.of	ones.being-killed.of.her		
7:27	הַרְכִּי	שָׂאָל	בִּתְהָ	יְרָדֹת	חַדְרִי	- אֶל	פָּ : מַתָּה	-
	drki	shaul	bith.e	irduth	al - chdri	- muth	: p	
	ways.of	unseen	house.of.her	ones-descending	to	chambers.of	death	

fine linen of Egypt.

17 I have perfumed my bed with myrrh, aloes, and cinnamon.

18 Come, let us take our fill of love until the morning; let us solace ourselves with loves.

19 For the goodman [is] not at home, he is gone a long journey:

20 He hath taken a bag of money with him, [and] will come home at the day appointed.

21 With her much fair speech she caused him to yield, with the flattering of her lips she forced him.

22 He goeth after her straightway, as an ox goeth to the slaughter, or as a fool to the correction of the stocks;

23 Till a dart strike through his liver; as a bird hasteth to the snare, and knoweth not that it [is] for his life.

24 Hearken unto me now therefore, O ye children, and attend to the words of my mouth.

25 Let not thine heart decline to her ways, go not astray in her paths.

26 For she hath cast down many wounded: yea, many strong [men] have been slain by her.

27 Her house [is] the way to hell, going down to the chambers of death.